



XVI LATVIEŠU DZIESMU
UN DEJU SVĒTKI
KANADĀ

SVĒTKU ATKLĀŠANA

OPENING CEREMONY

Ceturtdiena, 2024. g. 4. jūlijs | Thursday, July 4, 2024
11:00 - 12:30 | 11:00 AM - 12:30 PM

Sheraton Hotel - Grand Ballroom East
Toronto, Ontario, Canada

IESKAŅA UN ATKLĀŠANA
Festival Opening Ceremony and Concert

Ceturtdiena, 4. jūlijs, 11:00 - 12:30 | Thursday, July 4, 11:00 AM - 12:30 PM
Sheraton Hotel, Grand Ballroom East

“Skaista mana tēvu zeme” | “How Beautiful is My Fatherland”
 Aranžējums | Arrangement: Marisa Zubāne tautas dziesma | folk song

“Maza maza ābelīte” | “My Little Apple Tree” tautas dziesma | *folk song*
 Aranžējums | *Arrangement:* Ariāna Liepina

Eiropas Savienības Himna “Oda Priekam” | *Anthem of Europe “Ode to Joy”*
 Mūzika | *Music:* Ludvig van Beethoven, Aranžējums | *Arrangement:* Marisa Zubāne
 Otavas latviešu skolas un Toronto Latviešu biedrības Sestdienas skolas koklētāju
 apvienotais ansamblis | *Ottawa Latvian School and Toronto Latvian Association*
Saturday School's Kokle Ensemble
 Vadītājas | *Leaders:* Māra Zariņa & Marisa Zubāne

XVI DZIESMU UN DEJU SVĒTKU KANADĀ |
XVI FESTIVAL OF SONG AND DANCE IN CANADA
PRIEKŠSĒDE | CHAIRPERSON: SELGA APSE

Kanadas himna | *National Anthem of Canada "O Canada"* C. Lavallée
Vārdi | *Words:* R. Stanley Weir & Adolphe-Basile Routhie, *harm.* Tāivaldis Ķeniņš
Dirigēte | *Conductor:* Ilze Kalniņa
Paula Stradiņa klīniskās universitātes slimnīcas (PSKUS) sieviešu koris "**Stradiņi**"
Pauls Stradiņš University's Clinical Hospital's (PSUCH) Women's Choir "Stradiņi"
Edīte Graudiņa, pianiste | *pianist*

LATVIJAS REPUBLIKAS KULTŪRAS MINISTRE
THE CULTURAL MINISTER OF THE REPUBLIC OF LATVIA

Latvijas himna | *National Anthem of Latvia* “Dievs, svētī Latviju!”Kārlis Baumanis
Dirigente | *Conductor*: Ilze Kalniņa
PSKUS sieviešu koris | *PSUCH Women's Choir* “Stradiņi”
Edīte Graudiņa, pianiste | *pianist*

Deja | *Dance*: “Es mācēju danci vest” | “*I Mastered the Dance*”...Hor. | Chor: Uldis Žagata
Tautas mūzika | *Folk music* Apdare | *Arrangement*: Gunārs Ordellovskis
Vidējās paaudzes deju kolektīvs | *Adult Folk Dance Group* “Radi”
Vadītāja | *Leader*: Una Stakle

LATVIJAS REPUBLIKAS VĒSTNIEKS KANADĀ
THE AMBASSADOR TO THE REPUBLIC OF LATVIA IN CANADA

“Es meitiņa kā rozīte” | “*A Girl Like a Rose*” tautas dziesma | *folk song*
Dirigente | *Conductor*: Ilze Kalniņa Apdare | *Arrangement*: Tālvāldis Ķeniņš
PSKUS sieviešu koris | *PSUCH Women's Choir* “Stradiņi”

PASAULES BRĪVO LATVIEŠU APVIENĪBA
THE WORLD FEDERATION OF FREE LATVIANS

DAUGAVAS VANAGI | LATVIAN RELIEF SOCIETY “DAUGAVAS VANAGI”

“Dziedat, meitas, savu dziesmu” | “*Sing Girls, Your Song*”.....tautas dziesma | *folk song*
Dirigente | *Conductor*: Ilze Kalniņa Apdare | *Arrangement*: Laura Jēkabsone
PSKUS sieviešu koris | *PSUCH Women's Choir* “Stradiņi”

LATVIJAS NACIONĀLĀ JAUNIEŠU APVIENĪBA KANADĀ
LATVIAN NATIONAL YOUTH ASSOCIATION IN CANADA

LATVIJAS NACIONĀLĀ APVIENĪBA KANADĀ
LATVIAN NATIONAL FEDERATION IN CANADA

Deja | Dance: “Es kādreiz Talsos aizbraucu” | “I Sometimes Travel to Talsi”

Hor. | Chor: Santa Laurinoviča

Tautas mūzika | *Folk Music*

Apdare | *Arrangement*: Ingemars Harmsens

Senioru deju kolektīvs | *Senior dance group “Dižupe”*

Vadītājs | *Leader*: Didzis Āpsītis

“Es Tavu vārdu piesaucu” | “I Call Your Name”.....Mūzika | *Music*: Aldonis Kalniņš

leva Parša, mezzo-soprano

Vārdi | *Words*: Ojārs Vācietis

LATVIJAS NACIONĀLAIS KULTŪRAS CENTRS

LATVIAN NATIONAL CULTURAL CENTRE

“Nebij mēnesnīcas, nebij ziedu” | “I Had Neither Moonlight, Nor Flowers”

Emilis Melngailis

Vārdi | *Words*: Rūdolfs Blaumanis

leva Parša, mezzo-soprano

Pēteris Zariņš, pianists | *pianist*

“Ai, zaļā līdaciņa” | “Oh, Green Pike”.....Latviešu tautas dziesma | *Latvian folk song*

leva Parša, mezzo-soprano

Apdare | *Arrangement*: Tāļivaldis Ķeniņš

Pēteris Zariņš, pianists | *pianist*

LATVIEŠU EVANĢĒLISKI LUTERISKĀ BAZNĪCA AMERIKĀ |

LATVIAN EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH IN AMERICA

“Kur tu biji, bāleliņi” | “Where Have You Gone, My Brothers?”Selga Mence

Dirigente | *Conductor*: Ilze Kalniņa

Vārdi | *Words*: Agris Pilsums

PSKUS sieviešu koris | *PSUCH Women's Choir “Stradiņi”*

Edīte Graudiņa, pianiste | *pianist*

Kristīne Fedotova, solo

*Deja | Dance: “Klabdancis” | “The Klab Dance”.....*Hor. | Chor: Vilis Ozols

Mūzika | *Music*: Rūdolfs Šteins

Videjās paaudzes deju kolektīvs | *Adult Dance Group “Radi”*

Vadītāja | *Leader*: Una Stakle

KONCERTU VEIDOJA | CONCERT CREATED BY:

Selga Apse, Tija Freimuta, Juris Ķeniņš, Kaspars Reinis

PRODUCENTE | PRODUCER:

Zinta Amoliņš

PIETEICĒJS | MASTER OF CEREMONIES:

Emīls Matīss

PAMATIEDZĪVOTĀJU ZEMES APLIECINĀJUMS

Latviešu Dziesmu Svētku Biedrība Kanadā atzīst šo zemi, sauktu *Tkaronto*, un atzīst vendatu, haudenosaunu, anišinābu un Kreditas jauno (*Credit First Nation*) misisogu pirmtautu pārvaldību pār šo zemi, kā arī šo tautu pagātni, tagadni un nākotni.

Mēs pateicamies par iespēju daudzīnāt un svinēt latviešu kultūru, tradīcijas, valodu, mūziku un deju šajā teritorijā.

LAND ACKNOWLEDGEMENT

The Latvian Song Festival Association in Canada acknowledges this land, known as Tkaronto, and honours the stewardship, past, present and future of the Wendat, the Haudenosaunee, the Anishinaabe, and the Mississaugas of the New Credit First Nation.

We are grateful for the opportunity to celebrate Latvian culture, our traditions, language, music and dance on this territory.

PATEICAMIES DZIESMU SVĒTKU LABVĒĻIEM | THANK YOU TO OUR SPONSORS:

DZINTARS | AMBER (\$20K+)



Latviešu Dziesmu Svētku Biedrība Kanādā
Latvian Song Festival Association in Canada



Daugavas Vanagi
Toronto Nodaļa un
Daugavas Vanagi Kanādā



LATVIJAS UNIVERSITĀTES
FONDS



Kultūras ministrija

Anonīms
mecenāts



Ārlietu ministrija

ZELTS | GOLD (\$10K+)



Latviešu
Fonds



NORTHERN
BIRCH
CREDIT UNION

Anda Sīpoliņa



LNAK Izglītības un
Kultūras fonds



SUDRABS | SILVER (\$5K+)



SPĪDOLA

Studenšu korporācija

Selga un Edgars Apse

IN-KIND LABVĒĻI

Kanadas Latviešu Centrs Toronto
Pēteris Zariņš
inix Managed IT Solutions

LABVĒĻI (ZEM \$1K)

Gunārs Gaiķis

